

www.BibleForChildren.org

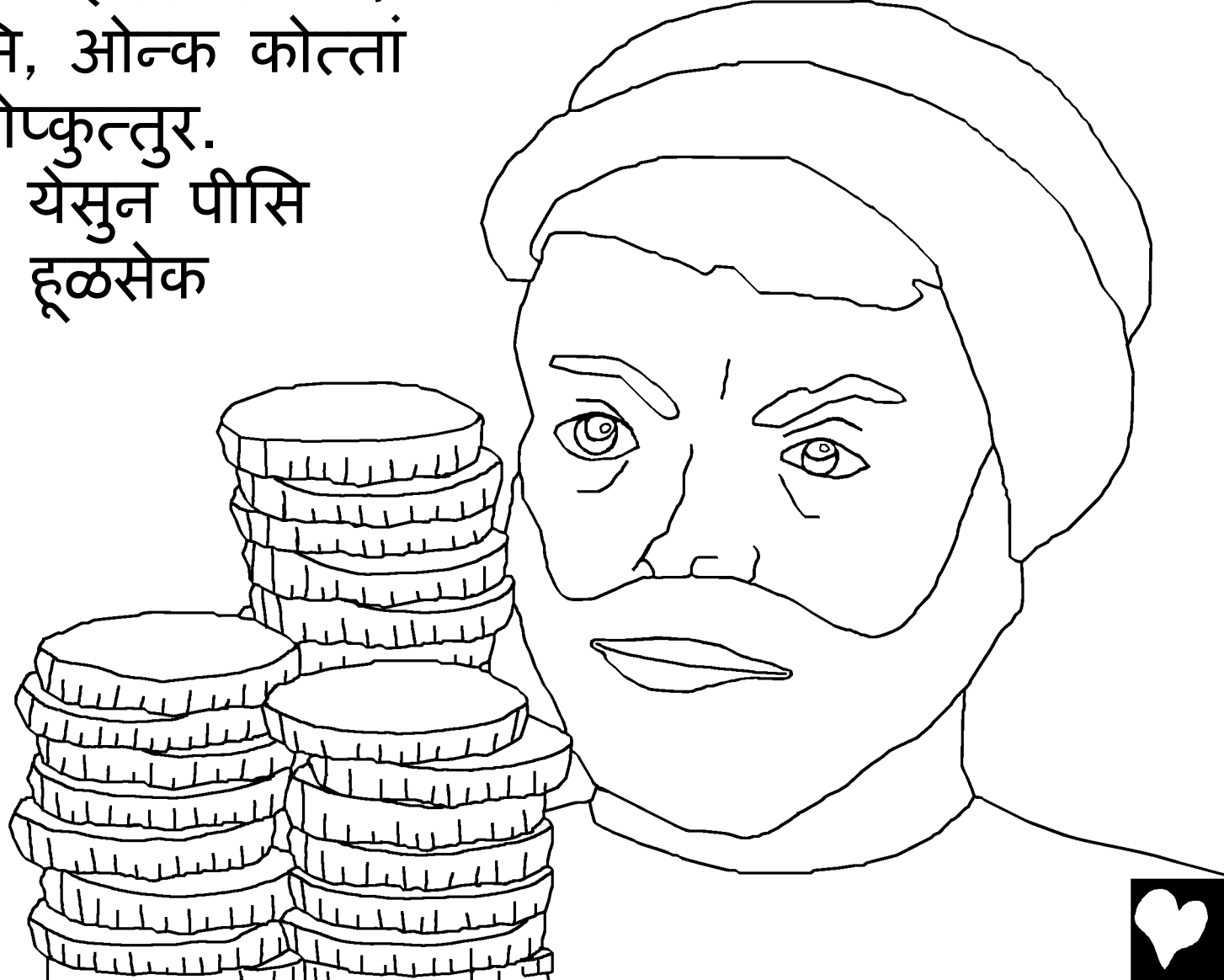
मत्तयाल 26



दाटसि होनना
पंडुगुंकन्ना हारुं
रोजकु मुन्नेन येसु
बेतानिया इनना नाटे
एवतोर. येसु बोन अयते
हामुरताल जीवाते तेहतोरो आ
लाजर ई बेतानियातेन मनुंदुर.
अस्के मरियम, जटामासि
इनना मराता एक्को दराता
सगोम लीटर अत्तर निय
तच्चि, येसुना काल्कुनपोर्रो
वळियता. वळियसि, दाना केल्कुने
ओना काल्कुन उसुमता. अस्के अद
नियदा गब्बु लोनंता विच्चका होत्ता.



पजा, पन्नैड सिस्सुल्कुनाल वरोर इस्कारियोत
यहुदल मत्तोर. येसुन पीसि हियालय ओर
पेद्दा पेर्माळोरगा होत्तोर. अद केंजसि
ओर कूस आसि, ओन्क कोत्तां
हींतोम इंचि ओप्कुत्तुर.
अदुनहाटीं ओर येसुन पीसि
हियालय मोका हूळसेक
मत्तोर.



अस्के येसु वेहतापे सिस्युल्क हॉचि,
दाटसि होनना पंडुगुना गाटो तयार
कीतुर. गडसेम आतारित्ते ओर तिननेके,
येसु हारितुन पीसि पेनदुक दन्यवाद
कीतोर. पजा हारितुन तुकडां कीसि ओना
सिस्युल्कुंक हीसेक. “तिट्टु, इद नावा
मेंदुल आंद,” इंचि इत्तोर. इंका ओर
अंगुर पंडिना पानकमता गिलास
कय्दे पीसि, पेनदुक
दन्यवाद कीतोर.
पजा ओर्कु हीसि,
“मिमेट अंटोर दीन
उंटु. बारित्ते इद पूना
करारता नेत्तुर आंदु.
वेल्लेटुर लोकुल्कुना पापाल्क
मापि कियालय पोंगसेक मंता.”



येसु मर्रा सिमोन पत्रुन, “सिमोनु, ए सिमोनु हिके केंजा!
मीकुन अंटोर्कुन वंजिन हेचाहताप हेचाहचि मी अंटोरा
विस्वासमता पट्टु हूळानाहाटीं पेददा देय्यम पेनदुन
अदिकारम तल्कता. गानि निमे विस्वासमताल पजोळ्क
होनाकोंटा मनना इंचि नना नीवाहाटीं पारतना कीतन.
अयना निमे मर्रा विस्वासमते नाहेके
तिरियतस्के नीवा दंटाता
विस्वासुल्कुना
विस्वासमतुनगुडा
गट्टिगा कीम,”
इंचि वेहतोर.



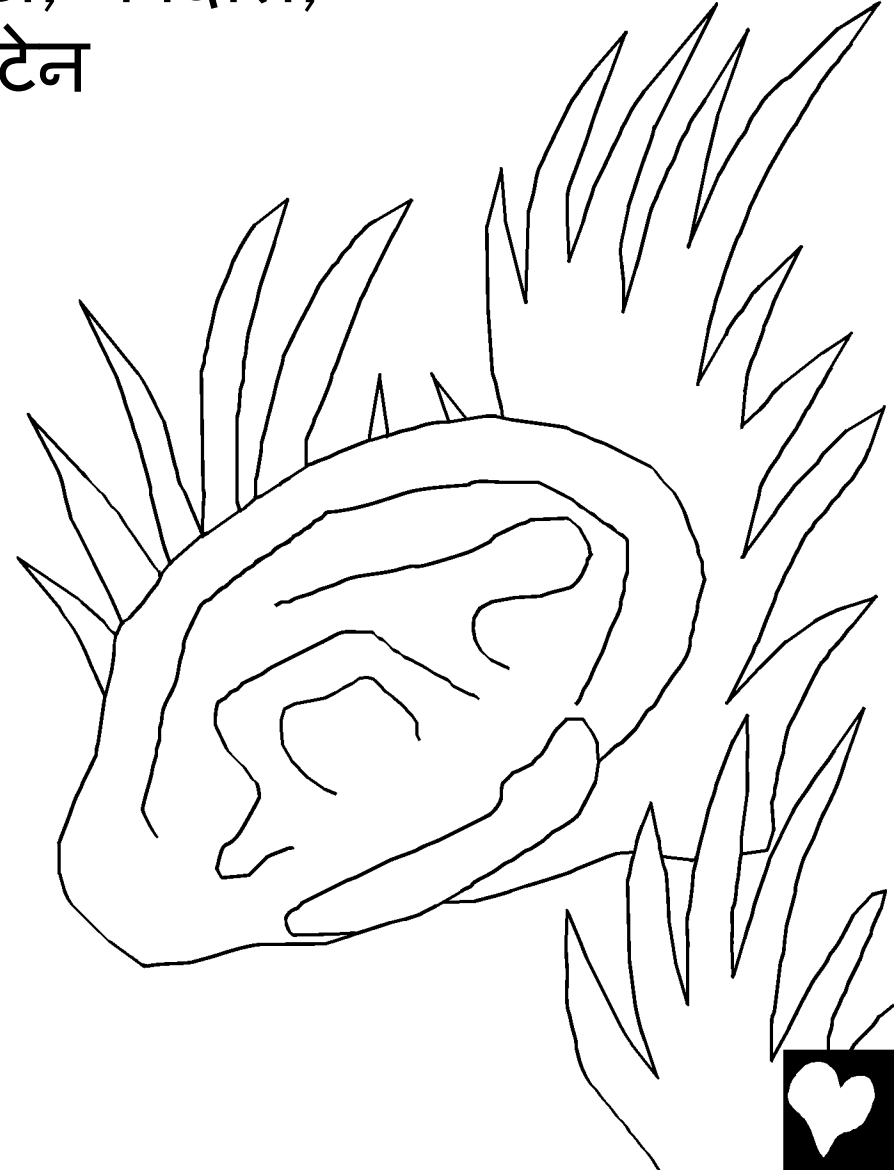
गानि सिमोन पत्रु मात्रम, “सामि! नीवातोनि कलियसि
जेलुंक होनालय, हायालयगुडा नना तयार मंतन,”
इंचि इत्तोर. अस्के येसु पत्रुन, “पत्रु नना
वेहानद केंजा! इय्याला नर्कळक
मोदाटा गोगोड कूसाका मुन्ने
निमे, ‘नना येसुन एरपाट
किय्योन,’ इंचि मूड
मल्कां इनकिन,”
इंचि इत्तोर.



येसु, ओना सिस्युल्कुनतोनि
गेतसेमनि इनना जेगातगा
एवतस्के, “नना इच्चुर
मुन्ने होंचि पारतना कीसि
वायनदाका मिमेट इग्गेने
उदिदसि मंटु,” इंचि इत्तोर.
“बाबा! नावा बाबा, नीतोनि
अन्नि आया परांता, इद
तकलिपता वाटितुन लक्कु
कीम. गानि नावा इच्चा
मत्ताप आयो, नीवा इच्चा
मत्तापे आयि,” इंचि इत्तोर.



अयते यहुदल सिपाइल्कुना गेंगुन, पेद्दा पेर्माँलोर,
परिसिल्क लोहता गुळितगा कावेल कियानोर्कुन
पीसि अगा वातोर. ओरतोनि दिव्ठीं, कंदिलि,
लडाइ कियना विस्रें मत्तां. अच्चोटेन
ओरा लोप्पोटाल वरोर सिस्स्युड
पेर्माँलोर लीडरना वरोर दासुन
कसेटे हीतोर अयते ओना तिना
केव नेमसोत्ता. अस्के येसु,
“मन्नि, अल्हा कियमट,”
इत्तोर. इंचि ओना
नेमसोत्ता केवदुन
इटसि ओन बेस
कीतोर.



पजा ओर येसुन दोर्कापीसि, अगटाल पेद्दा पेर्माना
लोन ओतुर. पत्रुगुडा लक्कुटाले ओना पज्जो-पज्जो
हॉचेके मत्तोर. पेद्दा पेर्माना
दाराते तडमि माससि ओर
अंठोर सुट्टु उदिसि
मत्तुर. पत्रुगुडा ओरतोनि
अग्गेन उदतोर.



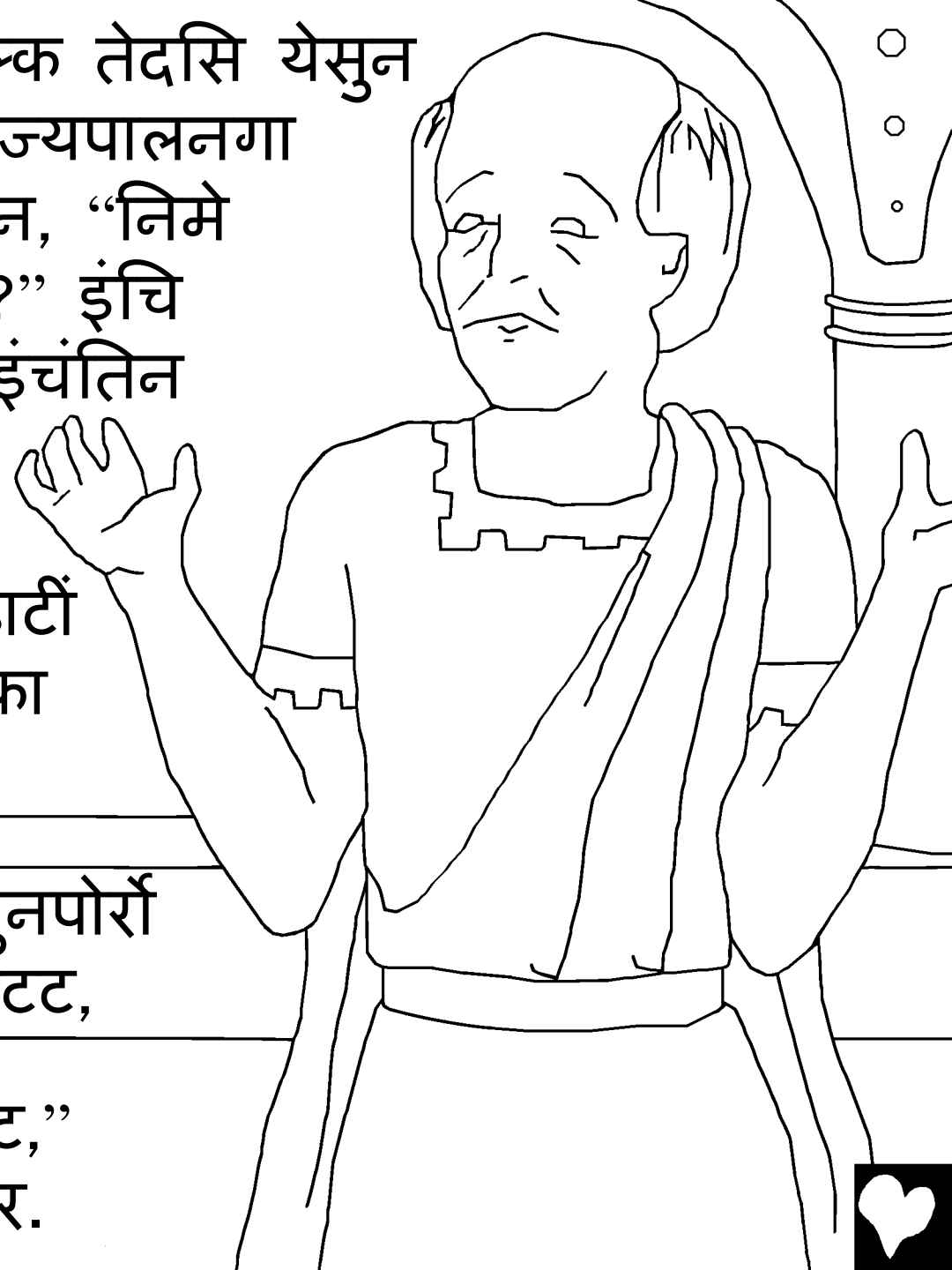
पत्रु बोना केव्दुन अय्ते
नकेतोरु, ओना जीवातोर
वरोर, पेददा पेर्मानगा
सेवा कीसैक मत्तोर.
ओर पत्रुन, “अद रोजु
जय्तुन मराकुना तोटाते
नीकुन नना, ओनतोन
हूळतन,” इंचि इत्तोर.
मर्गुडा पत्रु, “नना आयोने
आयोन,” इंचि आबद्दम वेहतोर.
ओर अल्हा इत्ता इन्मळे, गोगोड
कूसता. अस्के ओर पलाते होंचि
इरगा अळतोर.



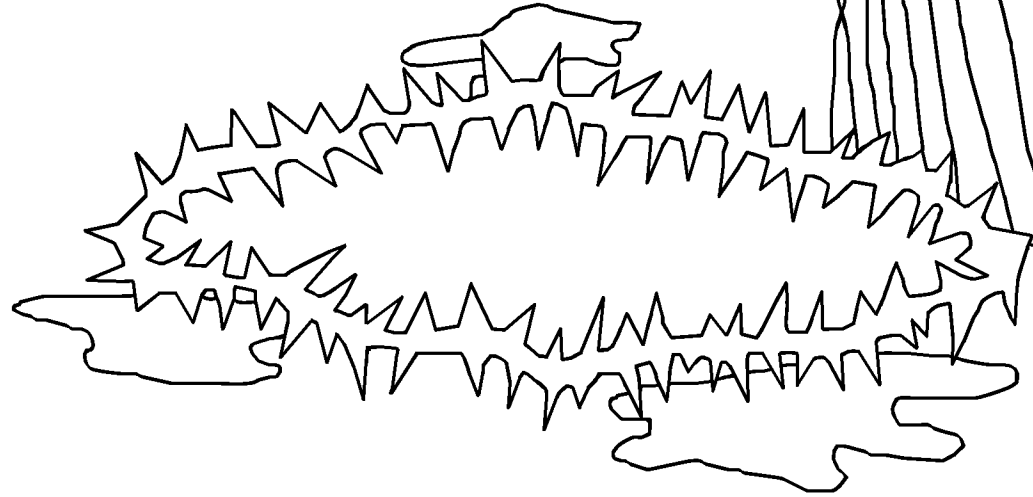
पजा पंचादिता अंटोर लोकुल्क तेदसि येसुन
अगटाल पिलातुस इनना राज्यपालनगा
ओतुर. अस्के पिलातुस येसुन, “निमे
यहुदिल्कुना राजुन आंदिना?” इंचि
पूसकीतोर. अयते, “निमेन इंचंतिन
गदा,” इंचि येसु इत्तोर.
पिलातुसना मनसुने येसुन
होळसियानद मत्ता, अदुनहार्टीं
ओर लोकुल्कुंक इंकुंदि मल्का
विनंति कीतोर. गानि

लोकुल्क मात्रम, “ओन क्रुसुनपोर्रो
मोल्लां कोहिकिसि वेलाड वाट्ट,

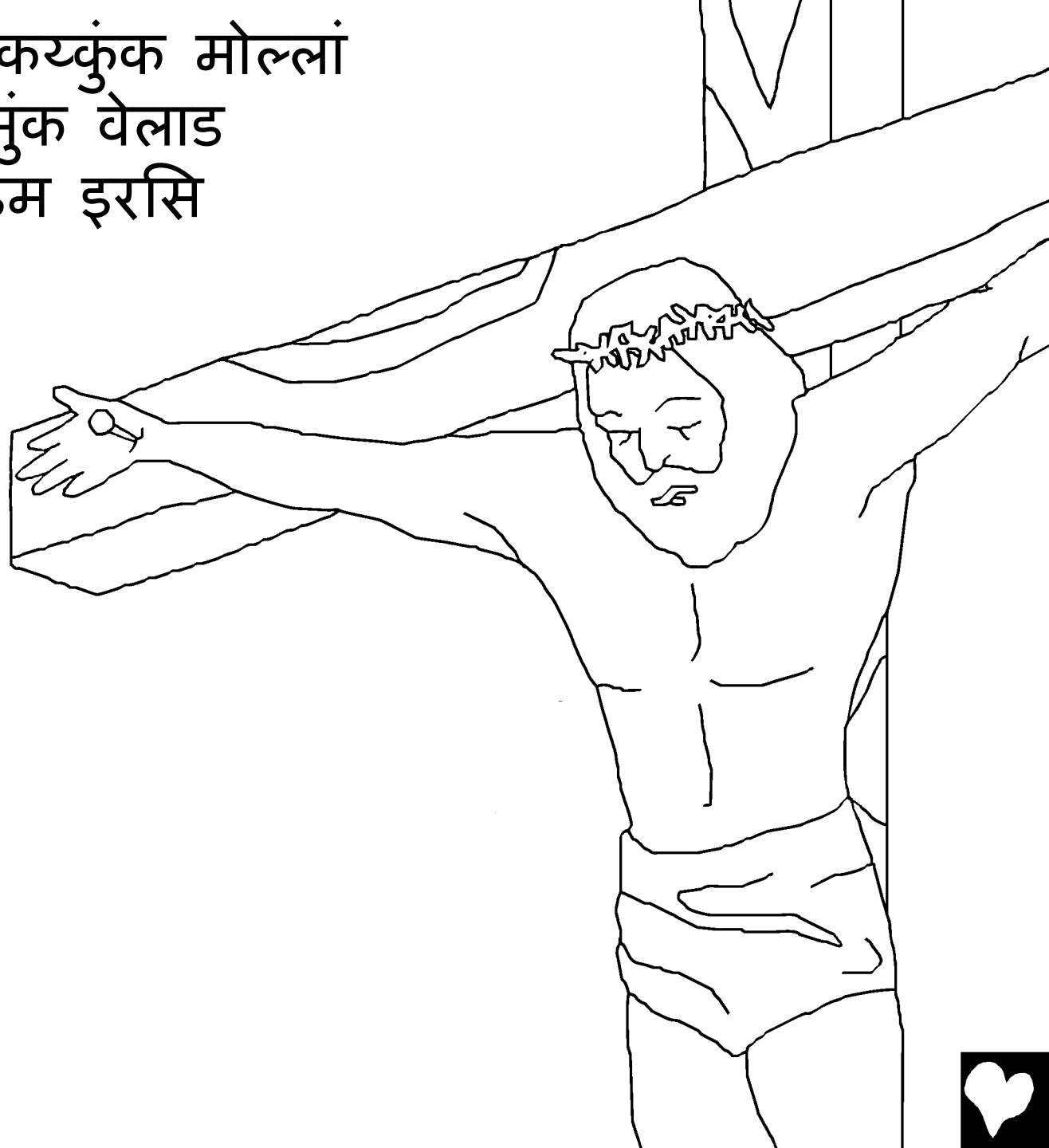
ओन क्रुसुनपोर्रो वेलाड वाट्ट,”
इंचि इरगा मोत्कुंचेके मत्तुर.



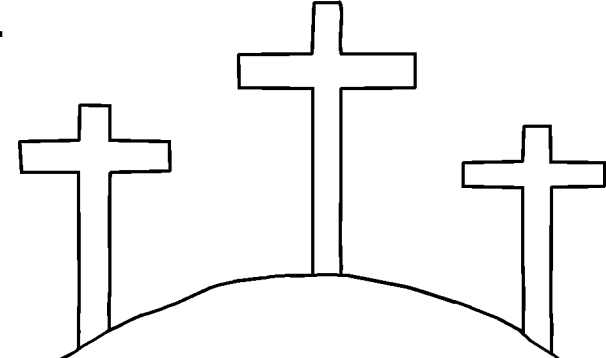
पजा पिलातुस, येसुन क्रुसुनपोर्री
वेलाड वाटालय औरा कयदुक
अप्पजेपतोर अय्ते, ओर येसुन
ओतुर. येसु ओना क्रुसुन कांजसेक,
“तला बोरसेम” इनना जेगातगा
होत्तोर. इब्रानि बासाते, अद
जेगातुन गोलगोता इंतुर.



अगा ओना काल्क-कय्कुंक मोल्लां
कोह्किसि ओन क्रुसुंक वेलाड
वाटतुर. येसुन नड्डुम इरसि
ओना रौंड बाजकुंक
इंकिव्वुर्कुन क्रुसुंक
वेलाड वाटतुर.



पोळ्दुना वेल्गुगुडा दिसाकोंटा आता. अस्के येरुसलेम सहरते
मनना गुळिता लोप्पो पवित्र जेगा आनि अन्नि जेगांकन्ना
एक्को पवित्र जेगाता नड्डुम मत्ता परदा,
पोर्रोटाल हिळुदाका हर्सि रोंडु तुकडां
आता. गुळिता लोप्पो मनना परदा
हर्सि तुकडां आता. अस्के येसु,
“ए पेनबाबा! नना नावा
आत्मातुन नीवा कय्दे
अप्पजेपतन,” इंचि लगांचि
वरगेयसि जीवा होळस्तोर.



अरिमताइ नाटेनोर योसेपु इन्नानोर वरोर
मत्तोर. ओर यहुदिल्कुना पंचादिता वरोर
मेंबर मत्तोर. लोकुल्क ओन्क
कदर हियुंदुर. ओर पेनदा
राज्येम बस्के वायार इंचि
एदुर हळसेक मनुंदुर. ओर
दैरनेमते पिलातुसनगा
होंचि, “येसुना पीनगुन
नाक हीम,” इंचि
तल्कतोर.

अस्के योसेपु उंदि पूना
कपडि अस्तोर. येसुन
क्रुसतगटाल हिळु रेहचि,
अद कपडितुन हुटतोर.
हुटसि, बंडातुन तुलाहिच
तयार कीता बाँदाते
दोसतोर. पजा दाना
बाँगाकु उंदि पेद्दा बंडा
अड्डम दोसतोर.



नोमकेमता मुन्नेटा रोजुने पेद्दा पेर्मांलोक
आनि परिसिल्क पिलातुसुंक
कलियसि, “महाराज, आ
बॉकिच्चना मनकल जीवाते
मननेके, ‘नना हासि मूड
रोजकुंक मरा जीवाते
तेदंतन’ इंचि इत्तोर,
अद माकु मते मंता.”



अस्के ओर सिपाइल्कुन ओसि
येसुना बाँदातगा कडक
कावेल इरतुर. बाँदक
अड्डम दोसता बंडाकु
सरकार सिक्का
वाटसि अगा कावेल
कीसेके मत्तुर.



नोमकेम आतारित्ते इंकुंदि रोजु अय्तारम
पंग आयनेके मगदलेनि नाटेना मरियम
आनि दाना दंटातद इंकुंदि मरियम,
बोंदातुन हूळालय होत्तां. अस्के
उंदि पेनदा दूता स्वर्गमताल
अगा रेयताहाटीं अगा
पेद्दा बुकंप आता. पजा
आ पेनदा दूता बोंदक
अड्डम मत्ता बंडातुन
तेंडसि,

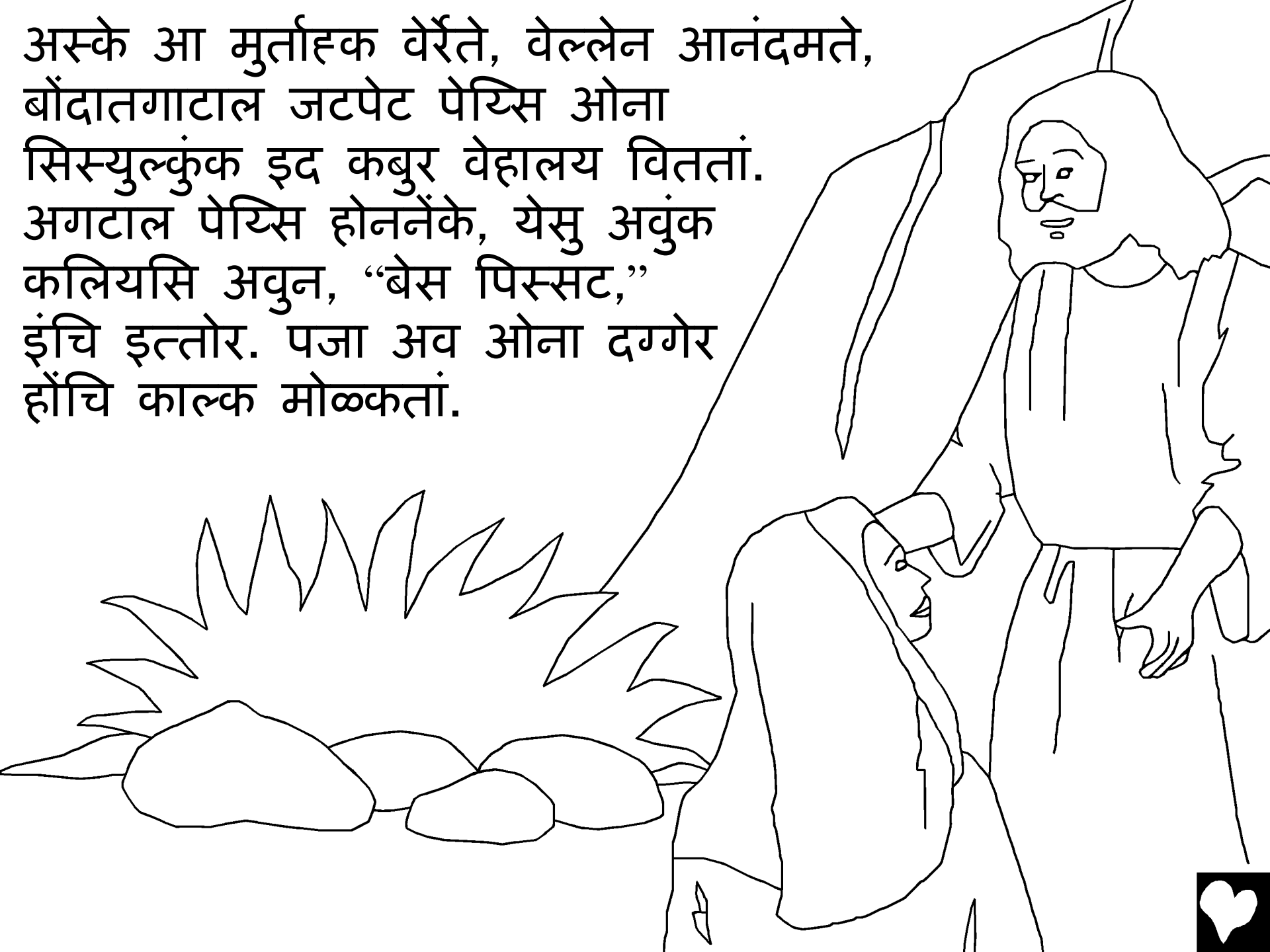
अदे बंडापोर्रो
उददुता. दान हूळसि
कावेल कियानोर इरगा
वेरियसि, गजा-गजा
वनकुसेक, अल्हेने
हाताप आतुर.



अस्के पेनदा दूता इल्हा इत्ता. “वेरियमट,
क्रुसुनपोर्रो वेलाड वाट्सि हक्कता
येसुन मिमेट पहकसेक मंतिट,
इद नाकु एरपाटे मंता. गानि
ओर इग्गे हिल्लोर, ओर
वेहताप मल्लिस जीवाते
तेदतोर. वट्टु, ओना
पीनगु इरता
जेगातुन हुळ्ळट.”



अस्के आ मुर्ताहक वैरेंते, वेल्लेन आनंदमते,
बांदातगाटाल जटपेट पेय्सि ओना
सिस्स्युल्कुंक इद कबुर वेहालय विततां.
अगटाल पेय्सि होननेंके, येसु अवंक
कलियसि अवुन, “बेस पिस्सट,”
इंचि इत्तोर. पजा अव ओना दग्गेर
होंचि काल्क मोळ्कतां.



पजा पदाकोंडु मंदि सिस्युल्कु उदिदिसि गाटो तिंचेके
मननेंके येसु ओर्क दिसतोर. “नना जीवाते तेदतन
इंचि वेल्लेटुर मीक वेहिनागानि मिमेट बारि
विस्वासम किया हिल्लिर? मीवा मनसुक बंडालेसीं
मारियतां,” इंचि तेराहतोर. येसु सामि ओना
सिस्युल्कुनतोनि इव पोल्ले वेहता पजा, पेन ओन
स्वर्गमते तेहकुत्ता. अस्के ओर दाना
तिना बाजुंक उदतोर.



पेन दुनियातोरुंन इच्योन पावरम कीता गदा,
दाना वरोरे मरिनगुडा ई दुनियातोराहाटीं
हीता. ओन नम्मना हरेक मनकल नासडेम
आयामन्नि गानि ओन्क बस्केळ्क
पिस्सना पिस्वर दोर्कना इंचि
अद अल्हा कीता.



रोम 3:23 बारित्ते अंटोर लोकुल्क पापम कीसि, पेनदाहेंदाल
दोर्कना कदरताल लक्कु आतुर.

रोम 6:23 पापि कबाहकुना कूलि इंचि मनाकु हामुर दोर्कता. गानि
पेन मनाकु मना सामि येसु किरिस्तुनहेंदाल वरम इंचि बस्केळ्क
पिस्सना पिस्वर हींता.

इब्रि 9:27 बल्हा लोकुल्क अंटोर उंदि मल्का हासि दांतुर, पजा
पेन ओरा न्यायम कींता, इंचि मुन्नेन निरनायम कीसि मंता,

इपीसि 2:8,9 पेन कुर्पा कीताहेंकेन मिमेट किरिस्तुनपोर्रो
विस्वासम कीतिर. मीवा विस्वासमतुन पीसि मीकु मुक्ति दोर्कता.
इदंता मीवा कय्दाल जर्गतद आयो गानि पेन हींता वरम आंदु.

इद कबाहकुनाहेंदाल दोर्कतद आयो, अदुनहाटीं बोरे पोंगुडतनम
वेहकुना मन्नि.



रोम 10:9,10 अद बल्हा इत्ते, नीवा पिस्वरते, येसुए नावा सामि इंचि निमे तोळ्दाल ओप्कुंचि, 'ओन पेन हातोरव्टेटाल मर्रा जीवाते तेहता,' इंचि निमे नीवा मनसुनाल विस्वासम कीते, पेन नीकु मुक्ति हींता.

बारित्ते मनम मनसुनाल विस्वासम कीतोम इंचि मनाकुन पेन नीतिमंतुल्क कींता. तोळ्दाल ओप्कुत्तोम इंचि मनाकु पेन मुक्ति हींता.

योहान 3:16,17 पेन दुनियातोरकुन इच्योन पावरम कीता गदा, दाना वरोरे मरिनगुडा ई दुनियातौराहाटीं हीता. ओन नम्मना हरेक मनकल नासडेम आयामन्नि गानि ओन्क बस्केळ्क पिस्सना पिस्वर दोर्कना इंचि अद अल्हा कीता.

पेन ई दुनियातोरक सिक्सा हिया वेहालय, दाना मरिन ई बूमिपोर्रो लोहा हिल्ले, गानि दुनियातोरकुन पिसागोटालय ओन लोहचीता.



1 योहान 5:11-13

पेन मनाकु बस्केळ्क पिस्सना पिस्वर हीता, ई पिस्वर दाना मरिनगा मंता. इदे पेनदा गवाइ आंद.

बोरयते पेनदा मरिन स्विकार कींतोर, ओनाकु ई पिसवर दोर्कता गानि बोनगा अयते पेनदा मरि हिल्लोर, ओनगा ई पिसवर हिल्ले.

पेनदापोरों विस्वास इरानोरिता! बस्केळ्क पिस्सना पिस्वर मिहगा मंता. दीन मिमेट्टु एरपाट कीम्टु इंचि नना मीकु इव पोल्लें रासा मतन.



मत्तयाल 26-28; लूकाल 22-24; योहान 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Aheri Gondi Bible (esg) © 2022, Wycliffe Bible
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://www.bible.com/en-GB/bible/3417/MAT.1>

©2025 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

